



رخصة تجارية Commercial License

License Details / تفاصيل الرخصة

License No.	978451	رقم الرخصة
Company Name	KAVAN TEJARAT KIASAM ELECTRONICS TRADING L.L.C	اسم الشركة
Trade Name	KAVAN TEJARAT KIASAM ELECTRONICS TRADING L.L.C	الإسم التجاري
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني
Expiry Date	15/09/2024	تاريخ الإنتهاء
D&B D-U-N-S ®	0	الرقم العالمي
Register No.	1602824	رقم السجل التجاري
Issue Date	16/09/2021	تاريخ الإصدار
Main License No.	978451	رقم الرخصة الام
DCCI No.	372687	عضوية الغرفة

License Members / الاطراف

Share / الحصص	Role / الصفة	Nationality / الجنسية	Name / الإسم	No./رقم الشخص
	Manager / مدير	Iran / ايران	سيدحسام سيدفضل اله روحاني اصفهاني SEYEDHESAM SEYEDFAZLOLLAH ROHANI ESFAHANI	986814
	Manager / مدير	Iran / ايران	عليرضا حسين روحاني اصفهاني ALIREZA HOSSEIN ROUHANI ESFAHANI	1166043
	Manager / مدير	Iran / ايران	مهرنوش علي اكبر مشرقى MEHRNOOSH ALIAKBAR MASHREGHI	982059

License Activities / نشاط الرخصة التجارية

Photographic Equipment & Accessories Trading	تجارة آلات وادوات التصوير ولوازمها
Musical Instruments & Accessories Trading	تجارة الآلات والادوات الموسيقية ولوازمها
Mobile Phones & Accessories Trading	تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها
Computers & Peripheral Equipment Trading	تجارة اجهزة الحاسب الآلي ولوازمه
Video Games Consoles Trading	تجارة اجهزة تشغيل ألعاب الفيديو
Computer Systems & Communication Equipment Software Trading	تجارة نظم وبرامج الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال
Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical Appliances Trd	تجارة الثلاجات والغسالات والاجهزة الكهربائية المنزلية
Computer Electric Accessories Trading	تجارة تمديدات شبكات الحاسب الآلي
Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading	تجارة الاجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها

Print Date 19/10/2023 9:36 تاريخ الطباعة

Receipt No.

15286239

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism .Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

			Address / العنوان	
Phone No	تليفون	P.O. Box	317518	صندوق بريد
Fax No	فاكس	Parcel ID	117-631	رقم القطعة
Mobile No	هاتف متحرك	971-50-7006835	alireza6835@yahoo.com	البريد الإلكتروني / Email
محل رقم 1- ملك على بدر حسين الصايغ - المرر - ديرة				
Remarks / الملاحظات				

Print Date 19/10/2023 9:36 تاريخ الطباعة Receipt No. 15286239 رقم الإيصال



الإمارات
THE EMIRATES

يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

ملحق الشركاء Partners

تفاصيل الرخصة / License Details

D&B D-U-N-S No. 0 الرقمة العالمية License No. 978451 رقم الرخصة

اصحاب الرخصة / License Partners

Share / الحصص	Sr. No./مستند الشخص	Nationality / الجنسية	Name / الاسم
60.0000000%	986814	ايران / Iran	/ Seyedhesam Seyedfazlollah Rohani Esfahani سيدحسام سيدفضل اله روحاني اصفهاني
30.0000000%	982059	ايران / Iran	/ Mehrnoosh Aliakbar Mashreghi مهرونوش علي اكبر مشرقي
10.0000000%	1166043	ايران / Iran	/ Alireza Hossein Rouhani Esfahani عليرضا حسين روحاني اصفهاني

Print Date 19/10/2023 9:36 تاريخ الطباعة Receipt No. 15286239 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة شهر قيد شركة في السجل التجاري
Commercial Register

تفاصيل القيد / Register Details

Main Lice. Nr	978451	رقم الرخصة الأم	Register No.	1602824	رقم القيد
Company Name	كافان تجارات كياسام لتجارة الالكترونيات ش.ذ.م.م KAVAN TEJARAT KIASAM ELECTRONICS TRADING L.L.C				
Legal Type	Limited Liability Company(LLC)	ذات مسئولية محدودة	الشكل القانوني		
Expiry Date	15/09/2024	تاريخ الإنتهاء	Reg. Date	30/08/2021	تاريخ الإصدار
D&B D-U-N-S No.	®	0	الرقم العالمي		

تفاصيل رأس المال / Capital Details

Nominated	750,000	الإسمى
Paid	750,000	المدفوع
No. of Shares	750	عدد الأسهم
Currency	UAE Dirhams	العملة درهم اماراتي

عنوان الرخصة / License Address

محل رقم 1- ملك على بدر حسين الصايغ - المرر - ديرة

عنوان السجل التجاري / Commerce Address

محل رقم 1- ملك على بدر حسين الصايغ - المرر - ديرة

أنشطة السجل / Register Activities

Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading	تجارة الاجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها
Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical Appliances Trd	تجارة الثلاجات والغسالات والاجهزة الكهربائية المنزلية
Musical Instruments & Accessories Trading	تجارة الآلات والادوات الموسيقية ولوازمها
Photographic Equipment & Accessories Trading	تجارة آلات وادوات التصوير ولوازمها
Video Games Consoles Trading	تجارة اجهزة تشغيل ألعاب الفيديو
Computer Electric Accessories Trading	تجارة تمديدات شبكات الحاسب الآلي
Computer Systems & Communication Equipment Software Trading	تجارة نظم وبرامج الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال
Computers & Peripheral Equipment Trading	تجارة اجهزة الحاسب الآلي ولوازمه
Mobile Phones & Accessories Trading	تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها

Print Date 19/10/2023 9:36 تاريخ الطباعة

Receipt No. 15286239 رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

الرصيد Receipt

Receipt Date	19/10/2023	تاريخ الإيصال	Receipt No	15286239	رقم الإيصال
Company Name	KAVAN TEJARAT KIASAM ELECTRONICS TRADING L.L.C				اسم الشخص
Procedure	Renew License		Renew License		نوع الاجراء
P.V.Nr.	21579240	رقم إذن الدفع	License Nr.	978451	رقم الرخصة
Payment Mode	eGovernment Online Payment		eGovernment Online Payment		كيفية الدفع
Amount in Words	إثنى عشر الفا ومئتان وسبعون درهما Twelve Thousand Two Hundred and Seventy Dirhams				القيمة بالحروف



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على إذن الدفع.
Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get **FREE** access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة
this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

**Dear Merchants,
Kindly take the following instruction into high
consideration:**

**عزيمي التاجر،،،
يرجى اخذ التعليمات التالية بعين الاعتبار:**

1. It is not allowed to change the location registered in the license to move to another address unless DET approval is obtained.
2. The trade name on the signboard must conform to the name mentioned in the license and typed in one size.
The trade name must be in both Arabic and English **as follows:**
 - The trade name in Arabic must be placed on the right hand side of the signboard whereas the English text on the left hand side.
 - The Arabic text must be in same size of the English equivalent
 - The Arabic trade name must be placed above the English equivalent.
3. A commercial permit must be issued for additional signboards and for placing trademarks on the signboard.
4. Text must not occupy more than 50% of the signboard.
5. Shops operating hours must not exceed 12:00 am unless a permit is issued.
6. Discounts, sales or special offers must not be announces unless a permit is issued.
7. It is not allowed to apply any amendments or change the license details unless approved by DET.
8. Prices must be placed on products and goods.
9. The Consumer Protection Card (Be Right and Know Your Consumer Rights) must be typed and placed visibly above the DET website www.consumerrights.ae
10. Consumers have the right to receive a purchase receipt.
11. Announce the sale policy to consumer through suitable applicable channels (to clarify procedures for goods replacement, repair and refund).
12. It is not allowed to promote products through agents, telephone calls, or other ways or yelling.
13. Permits must be issued for warehouses of licensed business or additional offices or kiosks.
14. Restaurants must place a menu in both Arabic and English languages.
15. Place an approved price list for services provided by ladies and gentlemen salons at a visible area.
16. The displayed price list should be inclusive of 5% VAT
17. Invoices must clearly reflect the total amount of the purchased goods, services and VAT.
18. Avoid promoting or selling or displaying any counterfeited goods.
19. To protect trade marks, it must be registered by the Ministry of Economy.
20. The Department of Economy & Tourism in Dubai has the right to suspend or cancel the license or impose fines in case of non-compliance with the terms and conditions as well as violation of the legislation in the UAE.

1. عدم القيام بتغيير موقع الترخيص والانتقال الى موقع اخر دون الحصول على موافقة الدائرة.
2. ضرورة ان يكون الاسم التجاري المدون على اللافتة مطابق للاسم المدون بالرخصة مع ضرورة كتابته بحجم واحد.
الحرص على أن تكون اللافتة باللغتين العربية والانجليزية **و بالشكل التالي:**
 - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية بنفس حجم الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
 - يكتب الاسم التجاري باللغة العربية أعلى الاسم المكتوب باللغة الانجليزية
3. الحرص على استخراج تصريح للافتات الاضافية والعلامات التجارية على اللافتة.
4. عدم تظليل الواجهة أكثر من 50%
5. عدم العمل لساعات اضافية بعد الساعة 12:00 بعد منتصف الليل الا بعد استخراج تصريح.
6. عدم اجراء التذييلات او التصفيات او العروض الخاصة بدون تصريح.
7. عدم اجراء اي تعديل او تغيير بيانات الترخيص الا بعد الرجوع للدائرة.
8. الالتزام بكتابة الاسعار على السلع والبضائع.
9. طباعة ووضع بطاقة حماية المستهلك (كن على حق واعرف حقوقك كمستهلك) في مكان بارز من موقع الدائرة www.consumerrights.ae
10. للمستهلك الحق في الحصول على فاتورة الشراء.
11. الاعلان عن سياسة البيع للمستهلك عبر وسيلة اعلان مناسبة شاملة (لعملية الاسترجاع او الاستبدال او الاصلاح للسلع)
12. عدم الترويج عن منتج عن طريق المندوبين، أو الاتصال أو غير ذلك وعدم البيع بطريقة المناداة
13. استخراج تصريح لمستودعات التخزين الخاصة بالمنشأة المرخصة أو تصريح للمكاتب الإضافية أو الاكشاك.
14. يجب على المطاعم وضع قائمه الطعام باللغتين العربية والانجليزية.
15. يجب وضع واعتماد قائمه الاسعار الخاصة بالصالونات الرجالية والنسائية ووضعها في مكان بارز.
16. يجب ان تكون الاسعار المعلنه مشموله القيمة المضافه 5%
17. يجب عرض الفاتورة بشكل تفصيلي موضحا فيها قيمه الاجماليه للسلع والخدمات وقيمة الضريبه المضافه.
18. عدم القيام بالترويج او البيع او العرض لأية بضائع مقلدة أو مغشوشة.
19. الحرص على تسجيل العلامه التجارية بوزارة الاقتصاد بهدف حمايتها.
20. يحق لدائرة الاقتصاد والسياحة في دبي إيقاف الترخيص أو إلغائه أو فرض الغرامات في حال عدم الالتزام بالشروط والأحكام ومخالفة التشريعات في الدولة.

Print Date 19/10/2023 9:36 تاريخ الطباعة

Receipt No.

15286239

رقم الإيصال



يمكنك الآن تجديد رخصتك التجارية من خلال الرسائل النصية القصيرة، أرسل رقم الرخصة إلى 6969 (دو/اتصالات) للحصول على اذن الدفع.

Now you can renew your trade license by sending a text message (SMS). Send your trade license number to 6969 (Du/ Etisalat) to receive payment voucher.

Get FREE access to Zoho One for the first year
احصل على زوهو ون مجاناً للسنة الأولى



Zoho.com/det

وثيقة إلكترونية معتمدة وصادرة بدون توقيع من دائرة الاقتصاد والسياحة في دبي. لمراجعة صحة البيانات الواردة في الرخصة يرجى مسح رمز الاستجابة السريعة this is a certified e-document issued without signature by the department of Economy and Tourism. Kindly Scan the QR Code to Verify the certificate

شهادة تسجيل العضوية

Membership Certificate

License no.	978451	رقم الرخصة	978451
Membership no.	372687	رقم العضوية	372687
Registration no.	1602824	رقم السجل التجاري	1602824
Trade Name	KAVAN TEJARAT KIASAM ELECTRONICS TRADING L.L.C	الاسم التجاري	كافان تجارات كياسام لتجارة الالكترونيات ش.ذ.م.م
Legal Status	Limited Liability Company(LLC)	الشكل القانوني	ذات مسئولية محدودة
Activity	Audio-Visual, Recording Equipment & Accessories Trading * Refrigerators , Washing Machines & Household Electrical Appliances Trd * Musical Instruments & Accessories Trading * Photographic Equipment & Accessories Trading * Video Games Consoles Trading * Computer Electric Accessories Trading * Computer Systems & Communication Equipment Software Trading * Computers & Peripheral Equipment Trading * Mobile Phones & Accessories Trading	نوع النشاط	تجارة الاجهزة السمعية والمرئية واجهزة التسجيل ولوازمها * تجارة الثلاجات والغسالات والاجهزة الكهربائية المنزلية * تجارة الآلات والادوات الموسيقية ولوازمها * تجارة آلات وادوات التصوير ولوازمها * تجارة أجهزة تشغيل ألعاب الفيديو * تجارة تمديدات شبكات الحاسب الآلي * تجارة نظم وبرامج الحاسب الآلي وأجهزة الإتصال * تجارة اجهزة الحاسب الآلي ولوازمه * تجارة الهواتف المتحركة ولوازمها
Member Since	16/09/2021	تاريخ الإنتساب	16/09/2021
Date of Issue	16/09/2021	تاريخ الإصدار	16/09/2021
Expiry Date	15/09/2024	تاريخ الإنتهاء	15/09/2024

Remarks

This certificate shall be invalid incase of any alteration without chamber's authorization

For online verification of this Certificate, please visit our website <http://www.dubaichamber.ae/verify>

غرفة تجارة وصناعة دبي

Dubai Chamber of Commerce & Industry

هاتف (+971) 4 2280000 | Tel (Within UAE) 800 CHAMBER (800 2426237) | Tel (Outside UAE)

فاكس (+971) 4 2211646 | customercare@dubaichamber.ae | www.dubaichamber.ae

الملاحظات

تعتبر هذه الشهادة لاغية في حال أي كسب أو تعديل عليها دون اعتماد ذلك من الغرفة

للتأكد من صحة بيانات الشهادة يرجى الرجوع إلى موقع الغرفة <http://www.dubaichamber.ae/verify>

